FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

105 — 48

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈM... DU ...

Province Ontario — District No. 105 Ottawa — S. District No. 5 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 7 2 {in / dans} Ottawa Wellington Ward {(City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 121

Nominal return of {persons by / Dénombrement des personnes par} W. A. S. Perkins {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.					PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE FIELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS						INF... (Specify sex)
Dwelling House.	Family, household or institution.	Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city or village. Range or concession and lot or subscriber's number. If in township or parish, street and house number. If in city, town or village, street and house number, if any, or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or head of household.	Single, married, widowed or divorced.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada. If naturalized.	Year of naturalization. If foreigner to Canada.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account.	Wage-earners. State whether person is employed, on full time or part time, for the whole or part of the year.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade.	Hours of work per week at chief occupation.	Hours of work per week at other than chief occupation.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade.	State if earnings are for whole or part of year.	Insurance in force. Life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance for one year.	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Can speak both official languages.	In what province, country or city did you last attend school?	Attended University.	Blind.	
Numéros dans l'ordre des visites.		Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de souscripteur pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Âge au dernier anniversaire.	Pays de naissance. (Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Pour les naturalisés, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire ou double emploi principal ou métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travailleur à son compte ou travailleur indépendant.	Mentionner si la personne est employée, de façon régulière ou saisonnière, à plein temps ou à temps partiel, durant toute l'année ou une partie de l'année.	Nombre de semaines employé à l'emploi ou métier principal.	Nombre de semaines employé à d'autres emplois ou métiers.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gains totals en 1910 provenant de l'emploi principal ou de métier.	Gains totals en 1910 provenant d'autres emplois ou métiers.	Dans le cas de salariés, indiquer si travaillent à plein temps ou à temps partiel.	Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance pour l'année courante.	Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue parlée habituellement.	Parle les deux langues officielles.	Dans quelle province, pays ou ville avez-vous fréquenté l'école en dernier lieu?	Fréquenté l'Université.	Aveugle.	Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Bourg-au Mary	3 Rt Ewing Ave	F	Inmate				24	Canada				Canadian	R Catholic																		Yes	Yes	E				
2		Du Rocher F Miss	"	F	Inmate				64	Canada				Canadian	R Catholic																		Yes	Yes	E				
3		Norman Julia Miss	"	F	Inmate				56	Ireland			Irish	Canadian	R Catholic																		Yes	Yes	E				
4		Rush Thomas	"	M	Inmate				73	Ireland			Irish	Canadian	R Catholic																		Yes	Yes	E				
5		Burns Mary	"	F	Inmate				18	England			English	Canadian	R Catholic																		Yes	Yes	E				
6		Hughes Thos	"	M	Inmate				56	England			English	Canadian	R Catholic																		Yes	Yes	E				
7		Clifton Albert	"	M	Inmate				9	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
8		Hunt Arthur	"	M	Inmate				7	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
9		Lyons Herbert	"	M	Inmate				6	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
10		Hilligan Joseph	"	M	Inmate				11	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
11		Beffey Michael	"	M	Inmate				10	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
12		Watkin Willie	"	M	Inmate				10	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
13		Abernethy George	"	M	Inmate				11	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
14		McDonald Hector	"	M	Inmate				10	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
15		O'Hara Edward	"	M	Inmate				11	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
16		Strang Daniel	"	M	Inmate				11	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
17		Cousans George	"	M	Inmate				11	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
18		Strang Albert	"	M	Inmate				10	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
19		Strang Sylvester	"	M	Inmate				12	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
20		Bindo Maurice	"	M	Inmate				7	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
21		Chemitzy Robert	"	M	Inmate				7	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
22		Jacques Eugene	"	M	Inmate				10	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
23		Cahus Joseph	"	M	Inmate				8	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
24		Murphy John	"	M	Inmate				11	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
25		Ubrie Clarence	"	M	Inmate				9	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
26		Coste Samuel	"	M	Inmate				10	—				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
27		Fitzgerald Arthur	"	M	Inmate				10	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
28		Maloney Michael	"	M	Inmate				4	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
29		O'Connell Edward	"	M	Inmate				8	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
30		O'[illegible] Denis	"	M	Inmate				9	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
31		Zimmerman Harry	"	M	Inmate				10	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
32		Zimmerman Hilbert	"	M	Inmate				9	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
33		Zimmerman Godfrey	"	M	Inmate				8	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
34		O'Kenna Samuel	"	M	Inmate				4	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
35		Sattler Harold	"	M	Inmate				6	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
36		Potter Willie	"	M	Inmate				6	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
37		Belfoy Walter	"	M	Inmate				4	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
38		Beauchesne John	"	M	Inmate				7	Canada				Canadian	R Catholic																	11	Yes	Yes	E				
39		Duchesnin Felix	"	M	Inmate				4	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
40		Cousans Martha	"	F	Inmate				7	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
41		Duffy Estella	"	F	Inmate				10	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
42		Clifton Bertha	"	F	Inmate				9	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
43		Brannagan Nellie	"	F	Inmate				11	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
44		Millar Annie	"	F	Inmate				10	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
45		Miller Mary A	"	F	Inmate				5	Canada				Canada	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
46		Lyons Agnes	"	F	Inmate				6	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
47		Lyons Constance	"	F	Inmate				7	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
48		Mercier Semline	"	F	Inmate				9	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
49		Mercier Rita	"	F	Inmate				7	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				
50		Rapp Anastatia	"	F	Inmate				6	Canada				Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E				